



MURATORI

ET-EZ

Trinciatrice e zappatrice per uso hobbistico. Flail mower and rotary tiller for hobby farming. Broyeur et fraise rotative fixe utilisation en motoplaisance. Mulchgerät und Fixe Bodenfräse zum Hobby-Einsatz. Triduradora y fresadora fija para uso hobby.



RELIABILITY AND PROFESSIONALISM

ET

min 12HP max 20HP

Trinciatrice a coltelli universali "Y" per uso hobbistico

Trinciaerba per uso hobbistico adatto all'uso su qualsiasi trattore compatto fino a 20 HP. Molto versatile, è dotato di coltelli universali che gli consentono di lavorare efficacemente su tutti i tipi di erba.

EQUIPAGGIAMENTO DI SERIE:

- Attacco a 3 punti Cat. 1N
- Coltelli ad "Y"
- Rullo posteriore di appoggio regolabile in altezza
- Ruota libera nella scatola
- Albero cardanico
- Conforme alle norme CE

A RICHIESTA:

- Slitte laterali.



FLAIL MOWER "Y" KNIVES FOR HOBBY FARMING

Hobby farm flail mower. Can be used on any compact tractor up to 20 HP. Versatile mower supplied with "Y" shaped knives allowing a very clean cut on every kind of grass.

STANDARD EQUIPMENT:

- 3 point linkage Cat. 1N
- "Y" shaped knives on rotor
- Adjustable rear leveling roller
- Overrun clutch in gearbox
- Standard drive line
- Built according CE regulations

OPTIONS:

- Side skids.

BROYEUR COUTEAUX "Y" UTILISATION EN MOTOPLAISANCE

Broyeur pour motoplaisance indiqué pour les types de tracteurs compacts jusqu'à 20 CV. Il est très versatile, équipé de couteaux «Y» qui permettent d'hacher proprement sur tous les types d'herbe.

DOTATION STANDARD:

- Attelage 3-points Cat. I
- Couteaux "Y"
- Roue libre dans le boîtier
- Rouleau d'appui
- Cardan standard
- Construit selon les normes CE.

OPTIONS:

- Patins latéraux.

MULCHGERÄT MIT "Y"-MESSER ZUM HOBBY-EINSATZ

Das Modell ET ist für den Hobby-Einsatz geeignet und kann auf irgendwelchen Kompakt-Schlepper angewandt werden. Es ist sehr vielseitig: die "Y" - Messer wirken leistungsfähig auf alle Sorten von Grass.

STANDARDAUSSTATTUNG:

- 3-Punkt Anschluss Kat. 1N
- «Y» Messer
- Hintere Nivellierungswalze mit Höheverstellung
- Freilauf im Getriebe
- Standard Gelenkwelle
- Gemäß CE-Normen erzeugt

AUF WUNSCH:

- Seitliche Stutzkufen.

TRIDURADORA CON CUCHILLOS UNIVERSALES "Y" PARA HOBBY

Triduradora para uso hobby, adecuada para su uso en cualquier tractor compacto de hasta 20 HP. Muy versátil, está equipado con cuchillos universales que le permiten trabajar eficazmente en todo tipo de césped.

EQUIPAMIENTO DE SERIE:

- Conexión de 3 puntos Cat.1
- Cárдан Multiplicador con rueda libre interna
- Rodillo de apoyo trasero
- Cuchillos "Y"
- A cumplimiento de las normas CE.

A PETICION:

- Patines laterales

EZ

min 12HP max 22HP

Zappatrice per uso hobbistico

Zappatrice per uso hobbistico. Di grande versatilità, è adatta all'utilizzo nelle condizioni più varie. Può essere usata su qualsiasi trattore compatto fino a 22 HP.

EQUIPAGGIAMENTO DI SERIE:

- Attacco a 3 punti Cat. 1N
- Trasmissione laterale a catena
- Regolazione profondità mediante slitte laterali
- Albero cardanico
- Zappe curve
- Piedino di appoggio

A RICHIESTA:

- Limitatore di coppia a bullone sul cardano
- Frizione sul cardano



ROTARY TILLER FOR HOBBY FARMING

Rotary tiller for hobby farming. Versatile and suitable for use in all soil conditions. Compatible with every compact tractor up to 22 HP.

STANDARD EQUIPMENT:

- 3 point linkage Cat. 1N
- Chain drive
- Depth adjustment through skids
- Standard drive-line
- Curved blades
- Standing jack

OPTIONS:

- Shear bolt on drive-line
- Slip clutch on drive-line

FRAISE ROTATIVE FIXE

Fraise pour utilisation en motoplaisance: Elle est apte à une utilisation versatile et en différentes conditions, pour application sur tracteurs compacts jusqu'à 22 CV.

DOTATION STANDARD:

- Attelage 3 points. Cat. 1N
- Transmission par chaîne latérale
- Réglage de profondeur par patins latéraux
- Cardan simple
- Couteaux courbés
- Béquille d'appui

OPTIONS:

- Cardan limiteur de cisaillement à boulon
- Cardan Embrayage

FIXE BODENFRÄSE ZUM HOBBY-EINSATZ

Diese Bodenfräse ist besonders zum Hobby-Einsatz als auch zu verschiedenen Verwendungen in vielseitigen Situationen geeignet: sie kann mit irgendwelchem Kompakt-Schlepper bis auf 22 PS angebaut werden.

STANDARDAUSSTATTUNG:

- 3/Punkt Anschluss Kat. 1N
- Seitlicher Kettenantrieb
- Tiefeneinstellung durch seitlichen Stutzkufen
- Standard Gelenkwelle
- Gebogene Messer
- Stutzhalter

AUF WUNSCH:

- Scherstiftbolzen auf der Gelenkwelle
- Rutschplung auf der Gelenkwelle

FRESADORA FIJA PARA USO HOBBY

Fresadora fija para uso hobby. De gran versatilidad, es adecuada para su uso en las más variadas condiciones. Se puede usar en cualquier tractor compacto de hasta 22 HP.

EQUIPAMIENTO DE SERIE:

- Conexión de 3 puntos Cat.1
- Transmisión lateral de cadena
- Correas de regulación de profundidad
- 4 azadas curvas por brida
- Cardán standard
- Pie de apoyo
- Protección CE (solo para países de la UE)

A PETICION:

- Cardán con perno de seguridad
- Cardán con embrague

MOD.	HP - CV - PS		n.	RPM/UPM	RPM/UPM	A: CM A: INCH B: CM B: INCH				Kg - LBS	
	MED	MAX				Kg	Lbs				
ET - 85	12-14	20	32	540	2160	94	37	85	33	98	214
ET - 105	12-14	20	40	540	2160	114	45	105	42	109	238
ET - 125	12-16	20	44	540	2160	134	53	125	50	119	259

A = larghezza di lavoro - working width - largeur de travail - Arbeitsbreite - anchura de trabajo • B = larghezza totale - overall width - largeur totale - Gesamtbreite - anchura total

MOD.	HP - CV - PS		n.	RPM/UPM	RPM/UPM	A: CM A: INCH B: CM B: INCH				Kg - LBS	
	MED	MAX				Kg	Lbs				
EZ - 85	10-15	22	16	540	214	95	37	85	34	96	212
EZ - 105	15-18	22	20	540	214	115	46	105	42	108	238
EZ - 115	18-20	22	24	540	214	125	50	115	46	113	249
EZ - 125	18-20	22	24	540	214	135	53	125	50	117	258

A = larghezza di lavoro - working width - largeur de travail - Arbeitsbreite - anchura de trabajo • B = larghezza totale - overall width - largeur totale - Gesamtbreite - anchura total

MURATORI ET-EZ

Trinciatrice e zappatrice per uso hobbistico. Flail mower and rotary tiller for hobby farming. Broyeur et fraise rotative fixe utilisation en motoplaisance. Mulchgerät und Fixe Bodenfräse zum Hobby-Einsatz. Triduradora y fresadora fija para uso hobby.



Via Pavarello, 21-21/ABC
41051 Castelnuovo Rangone
(MODENA) ITALY
Tel. +39 059 5330611 - Fax +39 059 537259
info@muratoriequip.it - www.muratoriequip.it

